A°. 1832. N°. 73.

ZONDAG DEN 9den SEPTEMBER.

JE MAINTIENDRAI.

# SURINAAMSCHE COURANT.

## PARAMARIBO.

Vermits er bij de rampvolle brand van den 3 dezer, waarschijnlijk vele Goederen van invidu's zullen zijn geborgen zonder dat daarvan de Eigenaren bekend zijn. Zoo wordt een ieder bij dezen uitgenodigd, om die goederen binnen den korts mogelijken tijd in een daartoe op de plaats van het Gemeente-Huis gereed gemaakt Lokaal te deponeren, ten einde een ieder in staat te stellen hunne vermiste Goederen te kunnen reclameren.

Zullende den Tweeden Commies ter Weeskamer den Heer C. A. FISCO, dagelijks van des morgens *negen* tot *twaalf* uren vaceeren, om de bedoelde Goederen in ontvangst te nemen.

*Paramaribo den* 6 *September* 1832.

De President van het Gemeente Bestuur,
L. B. SLENGARDE.

Het Gemeente Bestuur dezer Kolonie, diep getroffen zijnde over de ramp welke den 3den dezer maand een gedeelte onzer Stad getroffen heeft, en waardoor vele Personen en huisgezinnen door het verlies van alle hunne bezittingen in armoede gedompeld zijn, acht het van deszelfs pligt om deszelfs medeburgers, vooral die genen die door Gods goedheid van die rampen zijn verschoond gebleven, in de gelegenheid te stellen, om hunne ongelukkige Stadgenoten, met goederen of geldelijke bijdragen behulpzaam te zijn.

Tot welk einde het Bestuur voornoemd, het doelmatigst heeft geoordeeld, de Wijkmeesters te qualificeren, om ieder in zijne wijk met eene Lijst en Armbus rond te gaan, ten einde zoodanige bijdragen in te zamelen, als men zal verkiezen af te staan ten behoeve de noodlijdenden.

*Paramaribo den* 6 *September* 1832.

De President van het Gemeente Bestuur,
L. B. SLENGARDE.

PARAMARIBO, 8 *September*. Volgens onze belofte in een vorig nummer gedaan om eenige nadere bijzonderheden omtrent den noodlottigen brand van den 3den en 4den dezer op te geven, bieden wij onzen lezers eene lijst aan der vernielde huizen:

### WATERKANT.

| EIGENAREN. | BEWONERS. |
|---|---|
| Gebrs. Stuger. . . . | J. C. Stuger; Winkelhuis. |
| Vrommetje Machielse. . | Vrommetje Machielse; id. |
| M. A. Wittering. . . | M. & S. A. Wittering; Amerik. Pakhuis. |
| Erven C. J. Fuchs. . . | Van West & de Hart; id. |
| Erven Jos. de la Parra. | (Achtergebouwen) |
| Mr. E. L. Baron van Heeckeren. | Mr. P. Fiers Smeding. |
| Col. Campbell Dent & Co. | Col. Campbell Jr.; Pakh. |
| Boedel M. H. Alberga. | M. C. Nassij; Winkelhuis. |
| | De wed. Sanches; idem. |
| R. O'Ferrall Jr. . . . | Gebr. Soesman; Amerik. Pakhuis. |
| A. H. Jacobs. . . . | A. H. Jacobs en de Friderici. |
| J. A. Meinahlers. . . | H. A. Buhk; Amer. Pakh. van J. A. Meinahlers. |
| D. del Prado. . . . | D. del Prado. |
| Boedel D. Buttner. . . | D. C. van Beulingen; Lees-Bibliotheek. |
| De Luthersche Gemeente (Pastorie.) | D°. J. Eijken Sluijters. |
| Het Luth.. Kerkgebouw. | |
| De Luthersche Gemeente. | Van Gelder & Silas; Winkelhuis. |
| De wed. Kasper Harms. | H. Loth geb. Robles. |
| Idem. . . . . . . | J. B. de Vries; Winkelh. |

### HEILIGENWEG.

| EIGENAREN. | BEWONERS. |
|---|---|
| Gebrs. Stuger. . . . | Pakhuis van Gebr. Stuger. |
| J. Scheen. . . . . | (Onbewoond.) |
| J. C. F. Walther. . . | J. C. F. Walther. |
| M. N. Monsanto. . . | M. N. Monsanto; Winkelhuis. |
| J. C. Stuger. . . . | (Onbewoond; met koopmansgoederen van Gebroeders Stuger.) |
| Boedel Js. de la Parra. | (Achtergebouwen, gedeeltelijk omvergehaald.) |

### JODEBREE STRAAT, van de WATERKANT, — REGTS.

| | |
|---|---|
| Boedel J. Stuger . . | Schoenmakerswinkel. |
| Idem. . . . . . . | Loos van M. M. Smith; met houtwaren. |
| Wed. G. N. Linck. . . | De wed. Hardegen Groenemij. |
| Dd. Bo. de Mesquita. . | D. B. de Mesquita, en J. J. B. de Mesquita. |

LINKS.

| | |
|---|---|
| J. P. L. Weiman. . . | J. P. L. Weiman; Winkelhuis. |
| M. M. Smith. . . . . | Logement. |
| J. J. F. de Friderici. . | D°. A. Roelofs. |
| A. H. Jacobs. . . . | A. J. Heidweiller. |
| P. van Chatillon. . . | P. van Chatillon. |
| C. H. Levij. . . . . | C. H. Levij. |
| Dd. del Prado. . . . | Bessie van Castilho. |
| D. B. de Mesquita. . | L. van Levij Coenraads. |
| C. F. Capadoce. . . | C. F. Capadoce en S. Z. Soesman. |

### MAAGDEN STRAAT, van de JODEBREE STRAAT — LINKS.

| | |
|---|---|
| Jas. Robertson. . . | Jas. Robertson. |
| Boedel Antje Brandon. | M. Brandon. |
| Boedel W. P. Prins. | Antoinetta van Hartsink. |
| A. C. en J. C. Negreb. | A. C. en J. C. Negreb. |
| Joh. en M. M. Negreb. | Joh. en M. M. Negreb. |
| Luth. Diaconie Huis. | M. Naar; Slaven Hospitaal; — omvergehaald. |
| Cato van Stolting. . | Cato van Stolting. id. |
| Maintenon van Weijne. | Paulina van van der Meer. |

### STEENBAKKERIJ STRAAT, naar de WATERKANT, — LINKS.

| | |
|---|---|
| Boedel J. G. van Suijlen. | Johanna van Harms. |
| Minderjarige Noizeux. | J. Elisabeth Vels. |
| Boedel J. L. Gardé. | J. B. de Mesquita. |
| Bl. Herm. v. Buttner. | Dewed. de Vries. |
| Idem. . . . . . | J. S. Gomperts. |
| Bl. Maria v. d. Swier. | Betsij Liverinok. |
| F. L. Imthurn. . . | F. L. Imthurn. |

REGTS.

| | |
|---|---|
| Boedel P. Schmeltz. . . | Kwassiba van Smeltz; — omvergehaald. |
| Dina van Weijne. . . | Dina van Weijne; — beschadigd. |
| Anna Linck. . . . | Anna Linck; Winkelhuis van C. van Voorst, — gedeeltelijk gebroken. |
| Wed. P. Wijnbergen. | M. L. Finsij; idem. |
| Rosa M. de Meza. . | Rosa M. de Meza; — geheel beschadigd. |
| Bl. Mad. van Montenor. | Marg. Christ. Henke en N. Sonveen; — omvergehaald. |

Het spreekt van zelve dat alle deze huizen in grooter of kleiner getal van zijnen achtergebouwen en de meeste ook van pakhuizen en magazijnen voorzien waren.

Wij kunnen overigens met genoegen melden, dat wij tot nog toe niet vernomen hebben, dat er wezenlijk menschen zijn verongelukt, ofschoon vele, (en dit is wel bij zulk een geval onvermijdelijk) meer of min gekwetst zijn. Ook zijn er weinig goederen ontvreemd, indien men in aanmerking neemt de daartoe zoo menigvuldige gelegenheid: een en ander mogen wij toeschrijven aan de goede orde zoo gedurende als na den brand bewerkstelligd door de doeltreffende maatregelen van den WelEd. Gestrengen Heer Luit. Kolonel en Stads-Kommandant, in het behoorlijk verdeelen der patrouilles &c., en wij achten het onzen schuldigen pligt Z. W. E. G. even als alle die authoriteiten die door ijver en vastberadenheid hebben uitgemunt, onzen besten dank toe te brengen.

### BURGERLIJKE STAND.

Gedurende de maand Augustus 1832, zijn geboren:
Van het Mannelijk geslacht 13 personen.
» » Vrouwelijk » 4 »
17.
Levenloze van het Vrouwelijk geslacht, 1.

OVERLEDEN.

Van het Mannelijk geslacht 20 personen.
» » Vrouwelijk » 14 »
34.
Gehuwd: 2 paren.

TE PARAMARIBO OVERLEDEN GEDURENDE DE MAAND AUGUSTUS 1832.

Den 2den, *Philip Jacobus Feith van de Vries*, oud 53 jaren en 5 maanden.

Den 5den, *Jacob Meijer Goedman*, oud 38 jaren en 6 maanden.

Den 6den, *Hendrina Charlotte*, dochter van *Elisabeth Dankfort Lemmers Godefroij*, oud 1 jaar en 4 maanden.

Den 7den, *Anthoinette Elisabeth Brand*, dochter van *William Brand Flu*, oud 9 m.

Den 8sten, *Victor Nicolaas Roux*, oud 41 jaren, 7 maanden en 16 dagen.

Den 10den, *Johan Hendrik George Sluijter*, oud 55 jaren.

Idem, *Dianti* van *J. F. Friderici*, bij den H. Doop genaamd *Maria Eleonora*, oud 70 j.

Idem, *Julius Charles Louis Davids*, oud na gissing 62 jaren.

Idem, *Jacques Becker*, zoon van *Carolina Maria Krakau*, oud 23 dagen.

Idem, *Charles Gerhard Fredericks*, oud 34 j.

Den 11den, *Henrietta Beijer*, dochter van *Rachel* van de wed. *Mesquita*, oud 3 jaren.

Idem, *Willem Pieter s' Graeuwen*, zoon van *Charlotta Francina Berkhoff*, oud 8 maanden.

Den 12den, *Porsia van Jessurun*, bij den H. Doop genaamd *Rebecca*. oud 72 jaren.

Idem, *Anna Gesina van Eikenhorst*, oud 40 jaren.

Idem, *Rachel Baruh Louzada*, oud 32 j. 10 maanden en 23 dagen.

Den 13den, *Juriaan Anthonie Vedderink van Esch*, oud 37 jaren, 6 maanden en 11 dagen.

Den 14den, *Roxana van Stuijvesandt*, oud 66 jaren, 1 maand en 9 dagen.

Idem, *Isak Fernandes Robles*, zoon van *Benjamin Robles de Medina*, oud 2 jaren, 4 maanden en 14 dagen.

Den 15den, *Johanna Dorothea*, dochter van *Minerva Sluijter*, oud 1 jaar.

Idem, *Frederich August Neijtsch*, oud 50 j.

Den 17den, *Robert Cruickshank*, oud 33 jaren en 6 maanden.

Idem, *Elisabeth Johanna Agnesia Gellée*, dochter van *Johanna Cornelia Doorenbosch*, oud 1 jaar, 9 maanden en 12 dagen.

Idem, de Indianin *Elisabeth Heijn*, oud 45 j.

Idem, *Hendrik Mauricius Ditticker*, oud 71 jaren, 5 maanden en 20 dagen.

Den 18den, *Theophile Babeze*, oud circa 30 j.

Den 21sten, *Profit à la Bonheur*, oud 70 j.

Idem, *Oltman Eijlers*, fungerend 2 Wetshouder, oud 40 jaren en 5 maanden.

Den 22sten, *William Gould*, oud 24 jaren. (Milit. Hospit.)

Den 25sten, *Ribca Baruch Louzada*, dochter van wijlen *J. H. B. Louzada Jr.*, oud 23 j.

Den 26sten, *François Palmhout*, oud 37 j. (Milit. Hospt.)

Idem, *Josina Francis Perié*, huisvrouw van *Marcus Theodurus Ijvel*, oud 30 jaren en 22 d.

Idem, *Lodewijk Samuel Crocs*, zoon van *Hedrietta Criestane* van *Bebé* van *Auca*, oud 4 jaren en 3 maanden.

Den 27sten, *Hendrik Carel Vervuurt*, oud 24 jaren, 11 maanden en 21 dagen.

Den 28sten, *Margaretha*, bij den H. Doop genaamd *Carolina Margaretha John*, oud circa 20 jaren en 6 maanden.

## ADVERTISSEMENTEN.

denheid te betuigen over den *ijver* en de *gewilligheid*, welke door bijna alle de aanwezig geweest zijnde geëmploijeerden bij het brandwezen, zoowel Blanken, als Vrijlieden en ook de Slaven der Ingezetenen is betoond, gedurende de *twee* nachten en *twee* dagen dat de Spuiten, ten gevolgen van den noodlottigen ramp die deze Stad weder heeft getroffen, in dienst zijn geweest; terwijl hij zich overtuigd houdt dat ieder onbevooroordeeld ooggetuige, die den staat der brandblusch-middelen in aanmerking neemt, aan de onvermoeide pogingen der Spuitgasten, *regt* zal doen wedervaren.

*Paramaribo den 7 September* 1832.

H. G. ROUX,
Opperbrandmeester.

---

De AMBTENAREN, provisioneel belast met het Departement der *Nieuwe Wees- Kurateele- en Onbeheerde Boedels Kamer*, zullen op Dingsdag den 11den dezer, bij den Vendumeester M. A. SALOMONS, doen verkoopen:

2 *Koebeesten*.
10 *Schapen* en
15 *Varkens*;

aankomende den Boedel J. MENNE.

*Paramaribo den 9 Septemcer* 1832.

C. A. FISCO,
2de Commies.

---

De reeds geannonceerde verkoop van de 56 koppen *Slaven*, gewerkt hebbende op de Plantaadje *Nieuw Weergevonden*, en behoorende aan Mejufvrouw SARA SUSANNA HOUWINK, zal alsnu plaats hebben, ten Huize van den Vendumeester A. SALOMONS, op Dingsdag den 11den dezer maand September, des namiddags om 4 uren; de Slaven zijn 3 à 4 dagen vóór en op den verkoopdag, aldaar te bezigtigen.

De koopschat der Slaven, voor zoo veel die ten behoeve van eene Plantaadje worden aangekocht, indien het montant der Koopschat meer dan *f* 1000 Nederl. Cour. bedraagt, kan voldaan worden in *solide* Wisselbrieven, getrokken 3/m. na zigt, voor rekening van eene Plantaadje. ('s Lands regten en onkosten daar niet onder begrepen), mits de Wissels door den Vendumeester worden goedgekeurd.

*Paramaribo den 6 September* 1832.

C. F. MARQUARD qq.
JAN DE JAGER qq.

---

Te *koop* Dertig [mark] balen schoone KATOEN, liggende ter *Waag*; inschrijvings-billetten voor het geheel of kavelingen van *tien* balen, zullen worden aangenomen tot Dingsdag den elfden dezer, 's morgens ten negen uren.

*Paramaribo den 8 September* 1832.

DAVID J. PRESBURG qq. c. s.
Bl. Ch. STUART.

---

Aan ongelukkigen geteisterd door den noodlottigen ramp in den nacht van den 3 op den 4 dezer, worden, desverkiezende aangeboden, de navolgende Goederen tot inkoops prijzen; als:

10 Vatjes beste Boter, a *f* 7.
3 Stukjes fijne Linnens, ieder 25 ellen, a *f* 21-50.
3 Kwart vatjes Hollandsch Vleesch, a *f* 10.
¼ Vat Amerikaansch Vleesch No 1, a *f* 20.
4 Stukken Huismans Linnen, waarvan het factuur noch niet ontvangen is.

Adres ter dezer *Drukkerij*.

---

CORDUA & Co.

Hebben ontvangen per Kapt. P. H. BOS: Nieuwe Aardappelen, Boter, Zoetem. Komijne en Groene Kaas, Ham, gerookt Vleesch en dito Osse Tongen, Saucijsjes, Worst, Rolpens, witte en roode Zuurkool en Bloem dito in vaatjes, Aspersie in flesschen, Ossen Hazen, Kalfs schijven en gerookte Zalm in blik, gerookt Spek in ½ tonnen, fijne Augurkies, Spaansche Olijven, Kappers, gedroogde Snijboontjes, Suiker Doppers en Tuinboontjes, Appelen, Walnooten bij het ℔, Pruimedanten, Rozijnen, Corenten, Tafel Amandelen, Vermeseillie, Macaronie in stoopen, Engelsche Mostard, Tafel Zout broodjes; Rondvisch, Capucijnders, groene Erwten, gepelde Alkmaarder- en Boekweiten Gort in pullen, Jenever in manden, dubbelde en kleine Kelders dito, witte-, en cognac Brandewijn in dito, extra fijn zwart Laken en Casimir, Flanel, zwart gekeperd Merinos, Katoene Fluweel, Keizerstof, Cordelet, blaauw-, gestreept- en gecouleurd Nankinet, Neger Duffels, en voorts een assortement Schoenen en Laarsen, enz., enz.

*Paramaribo den 6 September* 1832.

---

Aangebragt per Kapt. P. H. BOS, en te bekomen in het Pakhuis van D. L. DE LEAO LAGUNA.

Boter in 14 ℔ vatjes, Zm. en Leidsche Kazen, Rookspek, kasseer Vleesch, Olijven en Augurkjes, Pruimen, Rozijnen, Corenten, gepelde en Juffers Amandel, witte en bruine Candij, witte Sago, beste Saffran, Spaansche Erwten in stoopen en bij het ℔, gedroogde Castanjes, Zwitsersche Kaas, Banket Vruchten op Brandewijn, Bonbons en Suikergoed voor dessert, Roode- en Maderawijn bij het oxhoofd en per dozijn, Lescuur Hobrion Wijn in kistjes van twee dozijn, Cognac en witte Brandewijn, Focking Bitter, Seltserwater, Azijn in halve ankers en pullen, Patent- Raap- en Lijn Olie, aangem. en drooge Witlood en andere Verfwaren, Hoeden en Petten, diverse Cramerijen waaronder een assortiment Kammen, Jagttassen, dubbelde en enkelde Hagelzakken, Kruithoorns, Tonteldozen en Vuurstalen, elegante bl. Oost. en geëmailleerde Porseleinen, Tafel Servies, diverse Porseleinen en Aardewerk, Dames Hoeden Tocqué; een assortiment Neiges, Tulle, Chemisette en witte Kante Docken, Gas de lis, fijne Cambrix, Schots Batist, Schirting, gecouleurde Neteldoek, Calicos gecouleurde Docken, Laken en Casemier, Satinet, Bonten, Franjes en meer andere Goederen.

---

In de woning van den ondergeteekende op den *Heiligenweg* La. C. No. 4, alwaar de hevige brand in den nacht van den 3den op den 4den dezer, deszelfs oorsprong nam (en waaruit op eene wonderbare wijze zijn Zoontje en Behuwdbroeder het hun gedreigde gevaar zijn ontkomen) zijn behalven zijne verschillende Koopmanschappen, op een klein gedeelte na, van hetwelk als monster in een Halfdak aan de straatzijde ten toon gesteld waren. — Goud, Zilver, Vrouwen Sieraden, Meubelaire Goederen, Lijfkleederagien als anderzints, zijne Schuldboeken en andere belangerijke papieren, als mede contante Gelden, eene prooi des vuurs geworden.

In het billijk vertrouwen dat zijne respective Debiteuren, zoo veel doenlijk zullende trachten dit zijn verlies eenigzints te herstellen, zoo noodigt hij dezelven bij dezen uit, met instantelijk verzoek, hem door het bezitten hunner *Notitien* of *Leverantie-billetten* te willen opgeven, het bedrag huns verschuldigde; als mede van de daarop gedane inmindering betalingen; en verzoekt mede zijne Crediteuren het beloop hunner vorderingen hem zoo spoedig mogelijk te willen opgeven.

*Paramaribo den 7 September* 1832.

M. N. MONSANTO.

---

VAN GELDER & SILAS

Provisioneel PAKHUIS houdende in de *Saramacca Straat*, ten Huize van den WelEd. Heer H. BENJAMINS, bieden tot *billijke prijzen*, te koop aan:

Osnabrugs en andere Linnens, Bont, Dekens, Cambrix, Neteldoek, Streep, Schoenen, Leer, Hoeden, Boter, Jenever, en onderscheidene andere Koopmanschappen.

Geven hunne geëerde Vrienden en Begunstigers kennis, dat zij zullen continueren met het doen van onmiddelijke leverantiën, alsmede het aannemen van bestellingen van allen aard.

Zij verzoeken hunne Debiteuren minzaamst, om *geene* betalingen te doen dan aan hun, die van eene authorisatie tot ontvangst, van hunnentwege zullen voorzien zijn.

---

M. ABRAHAMS

Biedt te *koop* aan: Osnabrugsch Linnen, Vriesch Bont, fijne Laken en Hemden Linnens, Cambrix. Shirting, Tafellakens en Servetten; fijne zwarte vilte Hoeden, zijde Parapluis, — een assortiment Mans- Jongens- en Vrouwen Schoenen, Kantoor en Plantagie behoeftens; Verfwaren in soorten, Maderawijn in ¼ en ½ pijpen, Roode- Rhijn- en Muscaat Wijn, Jenever en fijne Brandewijn in Damejohns, en vele andere Goederen meer.

---

De ondergeteekenden maken bekend dat hun Kantoor en Pakhuis verplaatst is, naar de *Saramacca Straat*, ten huize van den WelEd. Heer L. A. DE MESQUITA, naast de Loge *Concordia*.

*Paramaribo den 8 September* 1832.

VAN WEST & DE HART.

---

Het Pakhuis van J. A. MEINAHLERS, verplaatst zijnde in het Huis aan de *Saramacca Straat*, aankomende den Boedel J. I. GARDE, zoo neemt de ondergeteekende de vrijheid zulks aan zijne geëerde begunstigers bekend te maken, zich bij voortduring in Hun Ed. protectie aanbevelende; belovende voorts een prompte bediening.

*Paramaribo den 6 September* 1832.

---

Versche Limburgsche *KAZEN*, te *koop* á Contant bij JB. BECK.

---

Den verkoop der Slavenmagt, afkomstig van Plantagie *Corisane*, alsmede deszelfs Plantagie en Gronden *Oud* en *Nieuw Belair*, mitsgaders Meubelen, Zilver, en een Wane Pont en zes riems Tent-Pontje, en wat verder ten voorschijn zal gebragt worden, zal alsnu publiek verkocht worden op Morgen den 10den dezer maand, des namiddags de klokke 4 uren, door- en ten huize van den Vendumeester J. E. LIJONS, op voorwaarden en conditiën, in vorigen Couranten bepaald.

F. W. WERLÉ c. s. qq.

---

UIT DE HAND TE KOOP:

Het *HUIS* en *ERF* gelegen aan de *Kromelleboog Straat*, bekend onder Letter A. No. 102; aankomende Mejufvrouw L. E. VAN SEIJLER.

*Paramaribo den 8 September* 1832.

WENTHOLT qq.

---

J. E. LIJONS, zal Maandag des namiddags om *vier* uren, ten zijnen huize op Vendu verkoopen: de Negerinnen LOUISA en BETSY; — voorts op Donderdag den 13den dezer, des voormiddags om *negen* uren, Provisien en Stukgoederen; mede *tien* mille bijlhout Cingels, voor rekening den Houtgrond *Osembo*.

---

Op WOENSDAG den 12den dezer, des achtermiddags om *vier* uren, zullen Executeuren van den Boedel wijlen den Heer O. EIJLERS, ten sterfhuize doen continueren, met het verkoopen van de nog resterende goederen van voormelde Boedel.

*Paramaribo den 7 September* 1832.

---

De ondergeteekenden hebben de eer aan hunne geëerde Inteekenaren te berigten, dat, ofschoon zij door de onlangs plaatst gehad hebbende brand, veel verloren hebben, zij toch in staat zijn, om ten genoegen van Hun Edl. de benoodigde Boekwerken, uit te rijken; zullende zij de beste zorg dragen, om in de thans uitkomende Cathalogus voorkomende of ontbrekende werken te completeeren, en bevelen zich verder in de gunst van het geëerde Publiek.

*Paramaribo den 8 September* 1832.

VAN BEULINGEN & Co.

NB. De Bibliotheek is thans ten huize van den Heer F. W. WERLÉ in de *Maagden Straat* L. D. No. 363.

---

*Te PARAMARIBO, bij J. J. ENGELBRECHT.*